

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1996 - 1997 (*)

14 OCTOBRE 1996

MOTIONS

COMMISSIONS RÉUNIES DE LA JUSTICE
ET DE LA SANTÉ PUBLIQUE,
DE L'ENVIRONNEMENT ET
DU RENOUVEAU DE LA SOCIÉTÉ

Motions déposées le 14 octobre 1996 en réunion publique de commission (**) en conclusion des interpellations de :

— Mme Martine Schüttringer à la ministre des Affaires sociales sur «l'évaluation de la loi relative à l'interruption volontaire de grossesse» (n° 679)

— Mme Alexandra Colen au ministre de la Santé publique et des Pensions sur «le rapport de la commission nationale d'évaluation de la loi du 3 avril 1990 relative à l'interruption de grossesse» (n° 694)

1. Motion de recommandation (14.50 heures)

La Chambre,

ayant entendu les interpellations de Mmes Martine Schüttringer et Alexandra Colen,

et la réponse du ministre de la Santé publique,

constate que la pratique actuelle en matière d'avortement équivaut à une légalisation générale et inconditionnelle;

demande l'observation rigoureuse de la loi d'avril 1990, qui ne prévoyait que la légalisation conditionnelle de l'avortement.

(*) Troisième session de la 49^{ème} législature

(**) Articles 92 à 92^{nonies} du Règlement de la Chambre

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1996 - 1997 (*)

14 OKTOBER 1996

MOTIES

VERENIGDE COMMISSIES VOOR DE JUSTITIE
EN VOOR DE VOLKSGEZONDHEID,
HET LEEFMILIEU EN DE
MAATSCHAPPELIJKE HERNIEUWING

Moties ingediend in openbare commissievergadering (**) op 14 oktober 1996 tot besluit van de interpellaties van :

— mevrouw Martine Schüttringer tot de minister van Sociale Zaken over «de evaluatie van de wet betreffende de zwangerschapsafbreking» (nr 679)

— mevrouw Alexandra Colen tot de minister van Volksgezondheid en Pensioenen over «het verslag van de Nationale commissie voor de Evaluatie van de wet van 3 april 1990 betreffende de zwangerschapsafbreking» (nr 694)

1. Motie van aanbeveling (14.50 uur)

De Kamer,

gehoord de interpellaties van de dames Martine Schüttringer en Alexandra Colen,

en het antwoord van de minister van Volksgezondheid,

stelt vast dat de huidige praktijk inzake abortus neerkomt op onvoorwaardelijke en algemene legalisering ervan;

vraagt dat de wet van april 1990 waarbij abortus slechts voorwaardelijk gelegaliseerd werd voortaan strikt zou worden nageleefd.

F. VAN DEN EYNDE

(*) Derde zitting van de 49^{ste} zittingsperiode

(**) Artikelen 92 tot 92^{nonies} van het Reglement van de Kamer

2. Motion pure et simple (14.51 heures)

La Chambre,

ayant entendu les interpellations de Mmes Martine Schüttringer et Alexandra Colen

et la réponse du ministre de la Santé publique,

passe à l'ordre du jour.

2. Eenvoudige motie (14.51 uur)

De Kamer,

gehoord de interpellaties van de dames Martine Schüttringer en Alexandra Colen

en het antwoord van de minister van Volksgezondheid,

gaat over tot de orde van de dag.

M. MINNE

A. BORIN

J. VAN ERPS

M. DEJONGHE

H. BROUNS